

۱۹ نوامبر ۲۰۱۴

باراک اوباما، رئیس جمهور
کاخ سفید
N.W. خیابان پنسیلوانیا، ۱۶۰۰
واشنگتن، دی سی ۲۰۵۰۰

آقای رئیس جمهور عزیز:

ما از تحولات اخیر در سیاست دولت شما در قبال ایران، از جمله گزارش‌هایی مبنی بر اینکه دولت شما در نظر دارد با دور زدن کنگره، به شکل یک جانبی میزان قابل توجهی از تحریم‌های شامل حال این کشور را در راستای توافق جامع هسته‌ای با ایران لغو کند، احساس خطر می‌کنیم. گزارش‌ها در مورد دور زدن کنگره نشان می‌دهند که مذاکره کنندگان شما آماده عقد قراردادی ضعیف و خطرناک هستند که برای ملت آمریکا غیر قابل قبول است. چنین روندی شکست نهایی هر نوع توافقی را تضمین می‌کند و بر خلاف اظهارات آوریل ۲۰۱۴ آقای جان کری، وزیر امور خارجه، است که خطاب به سنای ایالات متحده تأکید داشت دولت شما به منظور لغو تحریم‌ها، به عنوان بخشی از توافق نهایی با ایران، بر اساس قانون خود را مطلقاً متعهد به بازگشت به کنگره می‌داند و هر گونه توافق نهایی «باید به تصویب کنگره» برسد.

ما با نگرانی شاهد اشارات دولت شما درباره توصل به «راه حل‌های خلاقانه» برای نادیده گرفتن الزامات روشن قطعنامه‌های شورای امنیت سازمان ملل متحد و شرایط ضروری که کنگره بر آن تأکید کرده است، در جهت تامین خواسته‌های نامعقول ایران هستیم. به نظر می‌رسد که مذاکره کنندگان شما، اظهارات روشن سنا و تأکید بر نیاز به یک توافق چند دهه‌ای که ایران را ملزم به تعلیق کامل غنی سازی و باز فرآوری، نابودی زیرساخت‌های هسته‌ای غیر قانونی، و گزارش کامل فعالیت‌های پیشین خود در راستای ساخت سلاح هسته‌ای می‌کند را، نادیده گرفته‌اند. ما هیچ نشانه‌ای از این نمی‌بینیم که مذاکره کنندگان شما ایران را تحت فشار قرار داده باشند تا از تولید موشک بالستیک قاره پیما که می‌تواند خاک آمریکا را مورد هدف قرار بدهد چشم پوشی کند. امتناع ایران از پاسخ دادن به این موارد صداقت ایران در فرایند مذاکرات را به شکلی جدی زیر سوال می‌برد.

ما همچنین در مورد طیف گسترده‌ای از رفتارهای تهدیدآمیز ایران نگرانیم. بنا بر گزارش وزارت امور خارجه، ایران همچنان مهمترین حامی دولتی تروریسم در جهان است. نیروهای نظامی ایران، عوامل تروریست تحت حمایت این کشور و فعالیت‌های مالی غیر قانونی ایران، موجب تداوم کشتار در سوریه و کاشتن بذر افراط گرایی و بی‌ثباتی در سراسر منطقه است. ما همچنین نگران هستیم که گویا شما، علیرغم دست داشتن ایران و عوامل این کشور در قتل آمریکایی‌ها در گذشته، به دنبال همکاری با ایران در مبارزه با دولت اسلامی عراق و شام هستید. علاوه بر این، با وجود امید صوری ناشی از ریاست جمهوری حسن روحانی، حقوق بشر مردم ایران هنوز هم مورد احترام نیست. بالعکس، اعدام‌ها در حال افزایش، زندانیان سیاسی پشت میله‌های زندان، و شهروندان ایالات متحده همچنان گروگان رژیم ایران هستند.

با توجه به تهدید رو به رشد هسته‌ای و غیر هسته‌ای ایران، ما اعضای دولت شما را ترغیب به تاکید و پاشاری بر الزامات و شرایطی می‌کنیم که کنگره و اعضای دولت شما قبلاً مشخص کردند. عواقب منفی یک معامله بد برای ایالات متحده بسیار زیاد است؛ امنیت و اینمنی مردم آمریکا را تحت تاثیر قرار می‌دهد و پیام ضعف ایالات متحده را به متحدهین و شرکای ما در خاورمیانه و فراسوی آن، از جمله اسرائیل ارسال می‌کند.

همانطور که می‌دانید، کنگره دارای سابقه‌ای طولانی در همکاری دوحزبی درباره سیاست گزاری مرتبط با ایران است. مجلس سنا متفقاً خواهان ادامه افزایش فشار بر ایران است و حمایت هر دو حزب برای قانون «ایران بدون سلاح هسته‌ای» سال ۲۰۱۳ (S. 1881) جلوه‌ای از این اجماع است. در ماههای آینده، ما به دنبال اعمال فشار بیشتری به ایران هستیم، مگر اینکه تهران با ترک جاه طلبی‌های هسته‌ای خود، با جدیت رویکردی سازنده در روابط خود با جهان را در پیش بگیرد.

ما دولت شما را به عدم تلاش برای دور زدن کنگره و همکاری با ما برای اتخاذ روش‌مندانه‌تر در قبال تهدید هسته‌ای ایران دعوت می‌کنیم. بدون همکاری واقعی کاخ سفید با کنگره، ما هیچ راهی نمی‌بینیم که توافقی مبتنی بر پیشنهادات فعلی دولت شما به ایران، در کنگره یکصد و چهاردهم و پس از پایان دوره ریاست جمهوری شما پایدار بماند.

با احترام،

سناتور مارکو روبيو(R-FL)

سناتور مارک کرک(R-IL)

سناتور کلی آیوت(R-NH)

سناتور باب کورکر(R-TN)

سناتور جان کورنین(R-TX)

سناتور جان ثون(R-SD)

سناتور دیوید ویتر(R-LA)

سناتور جان باروزو(R-WY)

سناتور مایک انزی(R-WY)

سناتور تد کروز(R-TX)

سناتور پت تومی(R-PA)

سناتور مایک جوهانس(R-NE)

سناتور دن کتز(R-IN)

سناتور جری موران(R-KS)

سناتور دین هلر(R-NV)

سناتور پت رابرتس(R-KS)

سناتور چاک گرسلی(R-IA)

سناتور جیمز ریش (R-ID)
سناتور سوزان کالینز (R-ME)
سناتور مایک لی (R-UT)
سناتور تد کاکران (R-MS)
سناتور دب فیشر (R-NE)
سناتور جیمز اینهوف (R-OK)
سناتور راجر ویکر (R-MS)
سناتور جانی آیزاکسون (R-GA)
سناتور راب پورتمن (R-OH)
سناتور جان بوزمن (R-AR)
سناتور ریچارد شلبی (R-AL)
سناتور ران جانسون (R-WI)
سناتور روی بلانت (R-MO)
سناتور تام کوبرن (R-OK)
سناتور جان مک کین (R-AZ)
سناتور لیندزی گراهام (R-SC)
سناتور مایک کراپو (R-ID)
سناتور سکسپی چمبلیس (R-GA)
سناتور ریچارد بر (R-NC)
سناتور جان هوون (R-ND)
سناتور لامار الکساندر (R-TN)
سناتور میچ مک کانل (R-KY)
سناتور نیم اسکات (R-SC)
سناتور اورین هتچ (R-UT)
سناتور جف سشنز (R-AL)
سناتور لیزا مارکوسکی (R-AK)